

EN

Safety Instructions for Use

Read this instruction carefully before using the product. It contains important information for your safety as well as operating and maintenance advice. Observe all safety instructions to avoid damage through improper use! Follow all warnings on the product. Keep this instruction for future use. Should this product be passed on to a third party, then this instruction must be included.

- Never use this product if damaged.
- Do not insert any foreign objects into the inside of the casing.
- Protect the product from extreme temperatures, hot surfaces, open flames, direct sunlight, water, high humidity, moisture, strong jolts, flammable gases, vapours and solvents.

Cleaning and Maintenance

- Clean the product with a dry lint-free cloth. Do not allow any water or other liquids to enter the product's interior.
- Do not use abrasives, harsh cleaning solutions or hard brushes for cleaning.

FR

Consignes de Sécurité Relatives à l'utilisation

RLisez attentivement le présent manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit. Celui-ci comporte d'importantes informations relatives à votre sécurité ainsi qu'à l'utilisation et à l'entretien du produit. Respectez toutes les consignes de sécurité afin d'éviter tout endommagement résultant d'une mauvaise utilisation. Respectez tous les avertissements apposés sur le produit. Conservez ce manuel afin de pouvoir vous y référer ultérieurement. En cas de cession de ce produit à un tiers, le présent manuel d'utilisation doit également lui être remis.

- N'utilisez jamais ce produit s'il est endommagé.
- N'insérez aucun objet étranger à l'intérieur du boîtier.
- Maintenez le produit à l'abri des températures extrêmes, des surfaces chaudes, des flammes nues, de la lumière directe du soleil, de l'eau, d'une humidité élevée, de l'humidité, des chocs violents et des gaz, vapeurs et solvants inflammables.

Nettoyage et Entretien

- Nettoyez le produit à l'aide d'un chiffon sec et non pelucheux. Ne pas laisser d'eau ou tout autre liquide pénétrer à l'intérieur du produit.
- Ne pas utiliser de produits abrasifs, de solutions de nettoyage agressives ou de brosses dures pour le nettoyage.

DE

Sicherheitshinweise zur Verwendung

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch des Produkts sorgfältig durch. Sie enthält wichtige Informationen für Ihre Sicherheit sowie Hinweise für den Gebrauch und die Wartung des Produkts. Beachten Sie alle Sicherheitshinweise, um Schäden durch nicht sachgemäßen Gebrauch zu vermeiden! Befolgen Sie alle Warnungen am Produkt. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung gut auf. Falls Sie dieses Produkt an Dritte weitergeben, muss die Bedienungsanleitung enthalten sein.

- Verwenden Sie dieses Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Führen Sie keine Fremdkörper in das Innere des Gehäuses ein.
- Schützen Sie das Produkt vor extremen Temperaturen, heißen Oberflächen, offenem Feuer, direkter Sonneneinstrahlung, Wasser, hoher Luftfeuchtigkeit, Nässe, starken Stößen, brennbaren Gasen, Dämpfen und Lösungsmitteln.

Reinigung und Pflege

- Reinigen Sie das Produkt mit einem trockenen, fusselfreien Tuch. Lassen Sie kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Innere des Produktes gelangen.
- Verwenden Sie für die Reinigung keine scheuernden, aggressiven Reinigungsmittel oder harten Bürsten.

IT

Istruzioni di sicurezza per l'uso

Leggere attentamente questo manuale d'uso prima di usare il prodotto. Contiene importanti informazioni per la sicurezza dell'utente e indicazioni per il funzionamento e la manutenzione del prodotto. Osservare tutte le istruzioni di sicurezza per evitare danni causati da un uso improprio! Seguire tutte le avvertenze riportate sul prodotto. Conservare questo manuale utente per utilizzo futuro. In caso di cessione del prodotto a terzi, accludere parimenti questo manuale utente.

- Non utilizzare mai il prodotto se danneggiato.
- Non inserire alcun oggetto estraneo all'interno dell'alloggiamento.
- Proteggere il prodotto da temperature estreme, superfici calde, fiamme libere, luce diretta del sole, acqua, umidità elevata, condensa, forti urti e gas, vapori e solventi infiammabili.

Pulizia e Manutenzione

- Pulire il prodotto con un panno asciutto e privo di lanugine. Non lasciare entrare acqua o altri liquidi all'interno del prodotto.
 - Non usare soluzioni detergenti abrasive o aggressive o spazzole dure per la pulizia.
-

ES

Instrucciones de seguridad para el uso

Lea este manual de instrucciones atentamente antes de usar el producto. Contiene información importante para su seguridad así como consejos de funcionamiento y mantenimiento. Tenga en cuenta todas las instrucciones de seguridad para evitar daños provocados por un uso inadecuado. Siga todas las advertencias del producto. Guarde este manual de instrucciones para su uso futuro. Si transfiere el producto a una tercera persona, debe incluir también este manual de instrucciones.

- Nunca utilice este producto si está dañado.
- No inserte objetos extraños dentro de la carcasa.
- Proteja el producto de las temperaturas extremas, superficies calientes, llamas abiertas, luz solar directa, agua, humedad elevada, sacudidas fuertes, gases inflamables, vapores y disolventes.

Limpieza y Mantenimiento

- Límpielo con un paño seco y sin pelusa. No permita que penetre agua o cualquier otro líquido en el interior del producto.
 - No utilice agentes abrasivos, soluciones de limpieza agresivas o cepillos duros para la limpieza.
-